



TỔNG GIÁO PHẬN SEATTLE GIÁO XỨ CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM

Vietnamese Martyrs Parish of the Archdiocese of Seattle

6841 S. 180th St, Tukwila, WA 98188
Phone: (206) 325-5626, (206) 973-1022, (206) 973-1023
Fax: (206) 324-5849 - Website: www.vmpwa.org



NIỀM TIN

Giáo Xứ hân hoan chào đón quý khách từ xa đến thăm Seattle và tham dự Thánh Lễ tại nhà thờ giáo xứ

Giáo xứ CTTĐVN Seattle là Giáo xứ Thê Nhân, mọi gia đình giáo dân Việt Nam trong Tổng Giáo Phận Seattle đều có thể ghi danh gia nhập Giáo xứ.

Xin liên lạc với văn phòng Giáo Xứ

(206) 325-5626

CHÚA NHẬT V MÙA CHAY NĂM A

Ngày 21 & 22 tháng 03 năm 2026

GIỜ THÁNH LỄ TRONG TUẦN:

NGÀY THƯỜNG: **Thánh Lễ Trực Tuyến:** 11:00 AM

THỨ BẢY: **Thánh Lễ Trực Tuyến:** 8:30 AM

CHÚA NHẬT: **Thánh Lễ Trực Tuyến:** 9:30 AM

Thứ Bảy: 4:00 PM và 6:00 PM

(Tuần nào 3 chương trình không học sẽ không có thánh lễ lúc 4:00pm)

Chúa Nhật: 7:30 AM, 9:30 AM, 11:30 AM, 5:00 PM

RỬA TỘI: TRONG CÁC THÁNH LỄ

(Tuần thứ 4 trong tháng)

HÔN PHỐI:

Xin liên lạc với các Cha ít nhất 6 tháng trước khi chọn ngày.

GIẢI TỘI:

Ngày thường ai cần xin báo trước cho các Cha.

BÍ TÍCH XỨC DẦU:

Xin liên lạc với các Cha hoặc văn phòng Giáo Xứ

VĂN PHÒNG GIÁO XỨ: (206) 325 -5626

Bấm Số 1: Giờ Các Thánh Lễ

Bấm Số 7: Bí Tích Xức Dầu

Ngày và giờ làm việc:

Thứ Hai đến Thứ Sáu 8:30 am - 4:30 pm

Linh Mục Chánh Xứ: Gioakim Đào Xuân Thành
(206) 325-5626 Ext.2

Linh Mục Phụ Tá: Anthony Trần Hữu Lân



" Ta là sự sống lại và là sự sống ".
(Ga 11, 3-7. 17. 20-27. 33b-45)

Tin tức, bài vở viết cho Niềm Tin xin gửi về:

banniemtin@gmail.com

Để biết thêm chi tiết về các sinh hoạt và các thông tin của Giáo Xứ, xin vào:

www.vmpwa.org

Subscribe to our

YouTube Channel: VMPWA

Quý Ông Bà Anh Chị Em thân mến

Bước vào Chúa Nhật 5 mùa Chay, chúng ta được mời gọi hãy mở toang cánh cửa tâm hồn để đón nhận ơn tha thứ và hoán cải, để bước vào sự sống mới trong Đức Kitô. Lazaro đã được Chúa cho sống lại, và rồi, trong thân phận con người trên trần thế sẽ có ngày chết lần nữa. Nhưng quá đó, Đức Kitô bảo đảm với ta Chúa chính là sự sống lại và là sự sống vĩnh cửu. Nếu ta để Chúa đi vào trong cuộc đời và cùng với Chúa chết cho tội lỗi, thì chúng ta sẽ sống lại trong ngày sau hết. Trong nghi thức Khảo Hạch lần III tuần này, chúng ta hãy cầu nguyện cho quý Anh Chị Em Dự Tông càng gần đến ngày được làm con Chúa trong tối Vọng Phục Sinh được xác tín sự sống và ơn biến đổi nơi Đức Kitô và cùng tiến bước với Ngài trong niềm hy vọng.

Mỗi người công giáo luôn tạ ơn Chúa vì được biết Chúa, nhưng không dừng lại ở việc biết mà còn sống mật thiết với Chúa, và cùng giúp những người không biết Chúa, hoặc còn thờ ơ, nguội lạnh, được cảm nhận sự hiện diện của Chúa thật nơi mỗi thánh lễ, đặc biệt trong chính Minh Thánh Chúa. Gần đây, tôi đã được nhiều giáo hữu báo nhiều vụ xúc phạm Minh Thánh Chúa trong nhà thờ chúng ta. Chẳng hạn, Minh Thánh Chúa bị bỏ dưới bàn quỳ, hoặc trong học đảng sau dãy ghế trước, hoặc ở trên nền. Ban quét dọn nhà thờ đã đau lòng nhìn thấy cảnh tượng này, và báo lại cho tôi biết.

Việc xúc phạm này có thể là vì người lên rước lễ không phải là người công giáo. Đến tham dự thánh lễ và vì tò mò muốn lên rước thử xem thế nào. Ngay cả người công giáo cũng chưa ý thức ai được phép rước Minh Thánh Chúa, vì có người me sau khi rước lễ thì thấy con mình xin thì lại bê ra và cho con ăn. Thật đau lòng, thật vô ý thức!

Vậy đây là lần cuối tôi xin nhắc nhở cho quý Ông Bà Anh Chị Em góp phần chấm dứt sự xúc phạm này. Xin chúng ta cùng tham gia giúp những việc sau:

. **Thừa Tác Viên Thánh Lễ:** cần đề ý hơn và nhạy bén hơn khi cho rước lễ. Nếu ai lên rước lễ mà không thưa Amen thì không cho rước lễ. Sau khi người rước lễ nhân Minh Thánh Chúa trên tay thì đề ý xem họ có rước liền không.

. **Ban Nghi Lễ:** cần phân công các thành viên đứng ở các vị trí có thể quan sát dòng người rước lễ về. Nếu thấy ai cầm Minh Thánh Chúa trong tay đi về gần hết dãy ghế mà chưa rước thì có quyền chặn lại và lấy lại Minh Thánh Chúa

. **Cộng đoàn dân Chúa:** cũng góp phần, quan sát và ngăn chặn những trường hợp xúc phạm Minh Thánh Chúa. Nếu mình là người đưa người đi lễ thì hãy nhớ lời tôi căn dặn để không rơi vào trường hợp của những người bị ngăn chặn. Khi đưa bạn bè hay bà con đến tham dự thánh lễ để giới thiệu về Chúa cho họ hoặc trong những dịp lễ đặc biệt, thì nhắc nhở họ không lên rước lễ. Khi thấy ai đó cầm Minh Thánh Chúa về trong hàng ghế, thì nhất quyết báo cho Ban Nghi Lễ liền.

Xin quý Ông Bà Anh Chị Em kiểm tra lại chính mình về cung cách rước lễ: không đưa một tay nhân Minh Thánh Chúa, mà phải cung kính để hai bàn tay chồng lên nhau như là ngại Chúa ngự. Tay nào cầm Minh Thánh Chúa đưa vào miệng thì đặt tay đó xuống dưới tay kia. Không đưa tay trong tư thế ngón trở sắp kẹp vào các ngón kia như thể sẵn sàng kẹp lấy Minh Thánh Chúa.

. Tôi sẽ tiếp tục thông báo trong các thánh lễ về việc ngăn chặn các xúc phạm Minh Thánh Chúa. Và cũng từ nay trở đi, những ai không phải là Công giáo khi đến nhà thờ với tấm lòng tốt, thì xin ngồi tại chỗ và không lên rước lễ.

Cuối tuần này, chúng ta cùng vui mừng tạ ơn Chúa và chúc mừng cho quý Ông Bà thuộc Hội Cao Niên nhân dịp mừng lễ thánh Giuse, quan thầy của Hội. Nhờ lời chuyển cầu của Thánh Cả Giuse, nguyện xin Chúa chúc lành cho quý Ông Bà được sức khỏe hồn xác và an vui.

Xin Chúa chúc lành cho tất cả chúng ta!

Trong Chúa Kitô,

Lm Gioakim Đào Xuân Thành

- **Chủ Tịch**
Gioan B. Lưu Công Tiên
- **Phó Chủ Tịch Nội Vụ**
Maria Nguyễn Thị Ngọc Bền
- **Phó Chủ Tịch Ngoại Vụ**
Augustino Nguyễn Ngọc Lân

- **Thư Ký**
Maria Nguyễn Lucy
- **Các Thành viên**
 1. Gioakim Trần Cấn
 2. Angela Trương Kim Chi
 3. Phêrô Hồ Anh Dũng
 4. Matta Maria Trần Thị Diệu Hiền
 5. Antôn Nguyễn Hoàng Tony
 6. Đaminh Phạm Hưng Kevin
 7. Maria Nguyễn Thị Minh Hương
 8. Theresa Trần Thanh Hường
 9. Theresa Cao Tuyết Khanh
 10. Phêrô Nguyễn Quốc Kỳ
 11. Phanxicô Nguyễn Lâm
 12. Vincente Trần Michael
 13. Đôminicô Nguyễn Nghĩa
 14. Theresa Phạm Tú Ngọc
 15. Phaolô Triệu Minh Quân
 16. Têrêsa Vũ Thị Bích Quyên
 17. Phêrô Đỗ Kiến Tài
 18. Phêrô Nguyễn Tâm Andy
 19. Gioan B. Trần Đình Thọ
 20. Têrêsa Phạm Thị Mộng Tuyền
 21. Micae Bùi Đức Văn
 22. Giuse Trần Quang Vinh

HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

- **Chủ Tịch**
Giuse Vũ Hoàng Trực
- **Phó Chủ Tịch**
Lucia Nguyễn Thị Bạch Tuyết
- **Thư Ký**
Maria La Hiền Kimberly
- **Các Thành viên**
 1. Maria Nguyễn Thúy Duyên
 2. Augustino Tạ Lưu Anh Dũng

CHÚA NHẬT V MÙA CHAY NĂM A

BÀI ĐỌC I: Ed 37: 12-14

Bài trích sách Tiên tri Êdêkiel.

Đức Chúa là Thiên Chúa phán như sau : “Hỡi dân Ta, này chính Ta mở huyết cho các ngươi, Ta sẽ đưa các ngươi lên khỏi huyết và đem các ngươi về đất Ít-ra-en. ¹³ Các ngươi sẽ nhận biết chính Ta là Đức Chúa, khi Ta mở huyết cho các ngươi và đưa các ngươi lên khỏi huyết, hỡi dân Ta. ¹⁴ Ta sẽ đặt thần khí của Ta vào trong các ngươi và các ngươi sẽ được hồi sinh. Ta sẽ cho các ngươi định cư trên đất của các ngươi. Bây giờ, các ngươi sẽ nhận biết chính Ta là Đức Chúa, Ta đã phán là Ta làm. Đó là sấm ngôn của Đức Chúa.”

Đó là lời Chúa.

Đáp Ca: Tv 129: 1-2. 3-4. 5-6a.6b-8

Đáp: *Chúa luôn luôn từ ái một niềm, ơn cứu chuộc nơi Người chan chứa.*

BÀI ĐỌC II: Rm 8: 8-11

Bài trích thư của Thánh Phaolô Tông đồ gửi tín hữu Rôma.

Thưa anh em, những ai bị tính xác thịt chi phối thì không thể vừa lòng Thiên Chúa. ⁹ Nhưng anh em không bị tính xác thịt chi phối, mà được Thần Khí chi phối, bởi vì Thần Khí của Thiên Chúa ngự trong anh em. Ai không có Thần Khí của Đức Ki-tô, thì không thuộc về Đức Ki-tô. ¹⁰ Nhưng nếu Đức Ki-tô ở trong anh em, thì dầu thân xác anh em có phải chết vì tội đã phạm, Thần Khí cũng ban cho anh em được sống, vì anh em đã được trở nên công chính. ¹¹ Lại nữa, nếu Thần Khí ngự trong anh em, Thần Khí của Đấng đã làm cho Đức Giê-su sống lại từ cõi chết, thì Đấng đã làm cho Đức Giê-su sống lại từ cõi chết, cũng sẽ dùng Thần Khí của Người đang ngự trong anh em, mà làm cho thân xác của anh em được sự sống mới.

Đó là lời Chúa.

Câu Xướng Trước Phúc Âm: Ga 8,12b

Chúa phán: "Chính Thầy là sự sống lại và là sự sống; ai tin vào Thầy sẽ không phải chết bao giờ."

PHÚC ÂM: Ga 11, 3-7. 17. 20-27. 33b-45

"Ta là sự sống lại và là sự sống".

Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Gioan.

Khi ấy, hai chị em của Ladarô sai người đến thưa Chúa Giêsu rằng: "Lạy Thầy, người Thầy yêu đau liệt". Nghe tin ấy, Chúa Giêsu liền bảo: "Bệnh này không đến nỗi chết, nhưng để làm sáng danh Thiên Chúa và do đó Con Thiên Chúa sẽ được vinh hiển".

Chúa Giêsu thương Martha và em là Maria và Ladarô. Khi hay tin ông này đau liệt, Người còn lưu lại đó hai ngày. Rồi Người bảo môn đệ: "Chúng ta hãy trở lại xứ Giuđêa". Đến nơi, Chúa Giêsu thấy Ladarô đã được an táng bốn ngày rồi

Khi hay tin Chúa Giêsu đến, Martha đi đón Người, còn Maria vẫn ngồi nhà. Martha thưa Chúa Giêsu: "Thưa Thầy, nếu Thầy có mặt ở đây thì em con không chết. Tuy nhiên, ngay cả bây giờ, con biết Thầy xin gì cùng Thiên Chúa, Thiên Chúa cũng sẽ ban cho Thầy". Chúa Giêsu nói: "Em con sẽ sống lại". Martha thưa: "Con biết ngày tận thế, khi kẻ chết sống lại, thì em con cũng sẽ sống lại". Chúa Giêsu nói: "Ta là sự sống lại và là sự sống. Ai tin Ta, dầu có chết cũng sẽ được sống. Và kẻ nào sống mà tin Ta, sẽ không chết bao giờ. Con có tin điều đó không?" Bà thưa: "Thưa Thầy: vâng, con đã tin Thầy là Đấng Kitô, Con Thiên Chúa hằng sống đã đến trong thế gian".

Người xúc động và hỏi: "Đã an táng Ladarô ở đâu?" Họ thưa: "Thưa Thầy, xin đến mà xem". Chúa Giêsu roi lệ. Người Do-thái liền nói: "Kìa, xem Ngài thương ông ấy biết bao!" Nhưng có mấy kẻ trong đám nói: "Ông ấy đã mở mắt người mù từ khi mới sinh mà không làm được cho người này khỏi chết ư?" Chúa Giêsu lại xúc động; Người đi đến mộ.

Mộ đó là một hang nhỏ có tảng đá đậy trên. Chúa Giêsu bảo: "Hãy đẩy tảng đá ra". Martha là chị người chết, thưa: "Thưa Thầy, đã nặng mùi rồi vì đã bốn ngày". Chúa Giêsu lại nói: "Ta đã chẳng bảo con rằng: Nếu con tin, thì con sẽ xem thấy vinh quang của Thiên Chúa sao?" Thế là người ta cất tảng đá ra. Chúa Giêsu ngược nhìn lên và nói: "Lạy Cha, Con cảm tạ Cha đã nhậm lời Con. Con biết Cha hằng nghe lời Con. Nhưng Con nói lên vì những người đứng xung quanh đây, để họ tin rằng Cha đã sai Con". Nói rồi, Người kêu lớn tiếng: "Ladarô! Hãy ra đây!" Người đã chết đi ra, chân tay còn quấn những mảnh vải, trên mặt quấn khăn liệm. Chúa Giêsu bảo: "Hãy cởi ra cho anh ấy đi".

Một số người Do-thái đến thăm Maria, khi được chứng kiến những việc Chúa Giêsu làm, thì đã tin vào Người.

Đó là lời Chúa.

Câu Nguyện: Lạy Chúa Giêsu là sự sống và là sự phục sinh của chúng con. Xin Chúa dạy chúng con biết tìm kiếm cho mình sự sống vĩnh cửu ngay từ đời này. Theo gương Chúa, chúng con dám từ bỏ con người ích kỷ và tận tâm tìm kiếm Chúa bằng đời sống cầu nguyện, hy sinh, và bác ái. Amen.



Suy Niệm

1. Có người thấy phép lạ thì tin Chúa, kẻ khác lại muốn giết Ngài. Còn tôi thì sao?
2. Tôi có thật sự tin là Chúa cho tôi sự sống không? Tôi có kinh nghiệm gì để chứng tỏ điều đó?
3. Tại sao sự đau khổ của tôi hay của những người chung quanh lại có thể làm vinh quang Thiên Chúa?

FIFTH SUNDAY OF LENT YEAR A

READING I : Ezekiel 37:12-14

Thus says the Lord GOD: O my people, I will open your graves and have you rise from them, and bring you back to the land of Israel. Then you shall know that I am the LORD, when I open your graves and have you rise from them, O my people! I will put my spirit in you that you may live, and I will settle you upon your land; thus you shall know that I am the LORD. I have promised, and I will do it, says the LORD.

The Word of the Lord

Responsorial Psalm: Psalm 130:1-2, 3-4, 5-6, 7-8

R: With the Lord there is mercy and fullness of redemption.

READING II: Romans 8:8-11

Brothers and sisters: Those who are in the flesh cannot please God. But you are not in the flesh; on the contrary, you are in the spirit, if only the Spirit of God dwells in you. Whoever does not have the Spirit of Christ does not belong to him.

But if Christ is in you, although the body is dead because of sin, the spirit is alive because of righteousness. If the Spirit of the one who raised Jesus from the dead dwells in you, the one who raised Christ from the dead will give life to your mortal bodies also, through his Spirit dwelling in you.

The Word of the Lord

Verse Before the Gospel: John 11:25a, 26

I am the resurrection and the life, says the Lord; whoever believes in me, even if he dies, will never die.

GOSPEL: John 11:3-7, 17, 20-27, 33b-45

The sisters of Lazarus sent word to Jesus, saying, "Master, the one you love is ill." When Jesus heard this he said, "This illness is not to end in death, but is for the glory of God, that the Son of God may be glorified through it." Now Jesus loved Martha and her sister and Lazarus. So when he heard that he was ill, he remained for two days in the place where he was. Then after this he said to his disciples, "Let us go back to Judea." When Jesus arrived, he found that Lazarus had already been in the tomb for four days. When Martha heard that Jesus was coming, she went to meet him; but Mary sat at home. Martha said to Jesus, "Lord, if you had been here, my brother would not have died. But even now I know that whatever you ask of God, God will give you." Jesus said to her, "Your brother will rise." Martha said, "I know he will rise, in the resurrection on the last day." Jesus told her, "I am the resurrection and the life; whoever believes in me, even if he dies, will live, and everyone who lives and believes in me will never die.

Do you believe this?" She said to him, "Yes, Lord. I have come to believe that you are the Christ, the Son of God, the one who is coming into the world." He became perturbed and deeply troubled, and said, "Where have you laid him?" They said to him, "Sir, come and see." And Jesus wept. So the Jews said, "See how he loved him." But some of them said, "Could not the one who opened the eyes of the blind man have done something so that this man would not have died?" So Jesus, perturbed again, came to the tomb. It was a cave, and a stone lay across it. Jesus said, "Take away the stone." Martha, the dead man's sister, said to him, "Lord, by now there will be a stench; he has been dead for four days." Jesus said to her, "Did I not tell you that if you believe you will see the glory of God?" So they took away the stone. And Jesus raised his eyes and said, "Father, I thank you for hearing me. I know that you always hear me; but because of the crowd here I have said this, that they may believe that you sent me." And when he had said this, He cried out in a loud voice, "Lazarus, come out!" The dead man came out, tied hand and foot with burial bands, and his face was wrapped in a cloth. So Jesus said to them, "Untie him and let him go." Now many of the Jews who had come to Mary and seen what he had done began to believe in him.

The Gospel of the Lord



Reflections

1. Some believe, some decide to kill Jesus when they see the miracle. What is my reaction?
2. Do I believe that Jesus gives me life? Do I have any experience of it?
3. Sometimes God delays actions while suffering and death happen. Have I experienced that delay? Do I then have faith in God? Is my suffering connected to Jesus' cross and thus to the glory of God?

LỊCH PHỤNG VỤ THÁNG 03 NĂM 2026

Ý CHỈ CHUNG: Cầu cho việc giải trừ vũ khí và hòa bình. Chúng ta hãy cầu nguyện cho các Quốc Gia hướng tới việc giải trừ vũ khí hạt nhân. Xin cho các nhà lãnh đạo trên thế giới biết chọn con đường đối thoại và ngoại giao thay vì bạo lực.

THÁNG 3 KÍNH THÁNH GIUSE



Thánh Giuse là Bỏn Mạng và gương mẫu của các người lao động và các gia trưởng. Người đã sống cuộc đời lao động để nuôi sống gia đình. Chính Chúa Giêsu, dù là Con Duy Nhất của Thiên Chúa, cũng được gọi là “con của bác thợ mộc”. Vì thế, noi gương Thánh Giuse, các người lao động và các gia trưởng hãy học cho biết giá trị của lao động: nuôi sống bản thân và gia đình, liên kết với anh chị em và phục vụ họ, thực thi bác ái đích thực và góp công vào việc kiện toàn công cuộc sáng tạo của Thiên Chúa.

Thứ Hai 23-03 (Tr) Thánh Turibiô Môgrôvêjô, Giám mục. Đn 13,1-9.15-17.19-30.33-62; Ga 8,1-11;
Thứ Ba 24-03 (Tim) Thứ Ba trong tuần thứ V Mùa Chay. Ds 21,4-9; Ga 8,21-30
Thứ Tư 25 -03 (Tr) LỄ TRUYỀN TIN. Is 7,10-14; 8,10; Đt 10,4-10; Lc 1,26-38

Thứ Năm 26-03 (Tim) Thứ Năm trong tuần thứ V Mùa Chay St 17,3-9; Ga 8,51-59
Thứ Sáu 27-03 (Tim) Thứ Sáu trong tuần thứ ả Mùa Chay. Gr 20,10-13; Ga 10,31-42
Thứ Bảy 28-03 (Tim) Thứ Bảy trong tuần thứ V Mùa Chay Ed 37,21-28; Ga 11,45-56
Chúa Nhật 29-03 (Đỏ) CHÚA NHẬT LỄ LÁ NĂM A

HIỆP THÔNG CẦU NGUYỆN

Xin cộng đoàn cầu nguyện cho những vị đang đau yếu trong giáo xứ, xin Chúa nâng đỡ, ủi an và xin cho tất cả được ơn chữa lành và chóng bình phục:



TRANG CHIA SẺ ÂN HUỆ CHÚA BAN

TIN TÀI CHÁNH

Tuần 15 tháng 03 năm 2026



Quý Điều Hành

Các Thánh Lễ.....	\$ 10,652.00
Xin Khẩn Đức Mẹ.....	\$ 115.00
Quảng Cáo trên Niềm Tin.....	\$ 1,200.00
Khẩn Lòng Chúa Thương Xót.....	\$ 21.00
Catholic Relief Services.....	\$ 3,699.00

TỔNG CỘNG - Quý Điều Hành..... \$ 15,687.00

Quý Trả Nợ

Đóng góp Quý trả nợ nhà thờ.....	\$ 9,336.00
Quán Ăn.....	\$ 10,375.00
Quán Giải Khát.....	\$ 595.00
Ứng hộ Hoa.....	\$ 1,880.00
Dịch vụ In Sách.....	\$ 750.00
Bánh Chung - Đợt 6.....	\$ 1,020.00
Hội Chợ Tết Đợt 7.....	\$ 2,990.00

TỔNG CỘNG - Quý Trả Nợ..... \$ 26,946.00

TỔNG CỘNG Quý Điều Hành & Quý Trả Nợ:... \$ 42,633.00



ĐẠI HỘI LÒNG CHÚA THƯƠNG XÓT

từ ngày 10-12 tháng 4 năm 2026

Chủ đề: “Ta đã yêu ngươi bằng mọi tình muôn thuở” (Jr 31:3)
Do Cha Anton Phan Sĩ Hanh, Dòng Xito



Ngày thứ Sáu:

1- Mọi tình muôn thuở qua chương trình tạo dựng

Ngày thứ Bảy:

2- Mọi tình muôn thuở qua chương trình cứu độ
3- Mọi tình muôn thuở qua hiệp thông/liên kết

Ngày Chúa Nhật:

-Kiệu Lòng Chúa Thương Xót
-Thánh lễ Đại triều kính Lòng Chúa Thương Xót
Kính mời quý Ông Bà Anh Chị Em đến tham dự đông đủ

Giáo xứ kính mời



TRANG THIẾU NHI THÁNH THỂ TỈNH TÂM 2026

Cuối tuần qua, Thiếu Nhi Thánh Thể Đoàn Chúa Hải Đồng đã có những ngày tĩnh tâm thật sốt sắng. Cuộc tĩnh tâm được chia theo độ tuổi để có những sinh hoạt phù hợp gồm ngành Nghĩa Sĩ, Hiệp Sĩ và Ngành Thiếu

NGÀNH NGHĨA SĨ

Ngành Nghĩa Sĩ tĩnh tâm tại Sunset Lake. Có khoảng 75 em và 10 Huynh Trưởng tham dự. Các em được hướng dẫn bởi Soeur Ngân, Dòng Salesian.



NGÀNH HIỆP SĨ

Ngành Hiệp Sĩ có 45 em và 7 Huynh Trưởng tham dự tại Sunset Lake.
Các em được Cha Branden Gordon, Dòng Don Bosco hướng dẫn.



NGÀNH THIẾU

Ngành Thiếu tĩnh tâm tại GXCTTDVN có khoảng 55 em và 10 Huynh Trưởng tham dự. Vì thời tiết đột ngột có tuyết nên một số em đã không tới tham dự được vào phút chót. Các em đã được Soeur Shaila Mathai, Dòng Salesian hướng dẫn.



MỜI THAM DỰ CHÀU THÁNH THỂ ĐÊM TIỆC LY

Thứ Năm ngày 02 tháng 04 năm 2026

Sau thánh lễ 7:30 pm chương trình các giờ chầu như sau:

- 8:45 pm – 9:30 pm: Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể CHĐ + Trường Việt Ngữ Đắc Lộ, Giáo Lý, Ca đoàn Chiên Con + Ca đoàn John Paul II - chầu chung (**Trưởng Lưu Công Tuấn và các trưởng hướng dẫn giờ chầu**)

- 9:30 pm – 10:00 pm: Hội Các Bà Mẹ + Giáo Đoàn Mân Côi + Giáo Đoàn Fatima + Hội Cao Niên + Gia đình Nazareth + Ban Nghi Lễ + Ca đoàn Tin Yêu, Ca đoàn Cecilia (**Hội Các Bà Mẹ hướng dẫn giờ chầu**)

- 10:00 pm – 10:30 pm: Huynh Đoàn Đaminh + Hội Đồng Mục Vụ + Hội Đồng Tài Chánh + Hội phục vụ Nhà Chúa + Ban Giáo Lý Dự Tông + Ca đoàn Sao Mai (**Huynh đoàn Đaminh hướng dẫn giờ chầu**)

-10:30 pm – 11:00 pm: Hội Thánh Linh + Liên Đoàn Tông Đồ Fatima + Ca đoàn Vào Đồi + Hội Bảo Trợ Ôn Thiên Triệu + Hội Truyền Thống Phát Diệm (**Hội Thánh Linh hướng dẫn giờ chầu**)

- 11:00 pm – 11:30 pm: Hội Lêgiô Mariae Curia + Giáo Đoàn Mẫu Tâm + Giáo Đoàn Mông Triệu + Hội Ái Hữu Bùi Chu + Ca đoàn Mông Triệu, Ca đoàn Cung Chiếu ((**Hội Legio Mariae hướng dẫn giờ Chầu**)

-11:30 pm – 12:00 am: Đoàn Liên Minh Thánh Tâm + Giáo Đoàn Lavang + Hội Ái Hữu Tổng Giáo Phận Huế. (**Đoàn Liên Minh Thánh Tâm hướng dẫn giờ chầu.**)

Ghi Chú: Xin mỗi Hội đoàn soạn giờ chầu 20 phút.

Trân trọng kính mời Quý Ông Bà Anh Chị Em cố gắng tham dự đông đủ trong phiên chầu của nhóm mình phụ trách.

Giáo xứ kính mời.

CHƯƠNG TRÌNH TAM NHẬT THÁNH 2026

Tam Nhật Thánh năm 2025 bắt đầu từ thứ Năm Tuần Thánh ngày 02 tháng 04 năm 2026 giáo xứ có Chương Trình như sau:

- **THỨ NĂM NGÀY 02 THÁNG 04 THÁNH LỄ TIỆC LY:** 5:00 PM và 7:30 PM.
Sau Thánh Lễ 7:30 pm các Hội Đoàn luân phiên Châu Thánh Thể đến 12:00 am.
- **THỨ SÁU NGÀY 03 THÁNG 04: TƯỞNG NIỆM CUỘC KHỔ NẠN CỦA CHÚA GIESU (Ăn chay kiêng thịt)**
 - ⇒ Nghi thức Tôn Kính Thánh Giá lúc 5:00 pm và 7:30 pm.
 - ⇒ Từ 3:00 pm đến 3:45pm : Lăn Chuỗi Lòng Chúa Thương Xót– Nghi thức Tháo Đanh - Hạ Xác và Kiệu Xác Chúa.
 - ⇒ 8:30p: Ngắm Đàng Thánh Giá Sống (Live stations of the Cross)
- **THỨ BẢY NGÀY 04 THÁNG 04 VỌNG PHỤC SINH**

Giáo xứ có Thánh Lễ lúc 4:30 pm và 7:30 pm. Thánh Lễ 7:30 pm (có Rửa Tội cho các Anh Chị Dự Tòng).

Trân trọng kính mời Quý Ông Bà Anh Chị Em cố gắng tham dự Thánh Lễ và các nghi thức phụng vụ trong 3 ngày Tam Nhật Thánh một cách đông đủ.

Giáo xứ kính mời.

MỜI THAM DỰ LỄ ACIES

Thứ Bảy ngày 28 tháng 3 năm 2026 lúc 11:00 am

Curia Mẹ Thiên Chúa mừng kính trọng thể lễ Acies vào thứ Bảy ngày 28 tháng 03 năm 2026

- Lăn hạt lúc 10:15 am – Thánh Lễ 11:00 am

Trong tâm tình tạ ơn Chúa và Mẹ Maria, Curia Mẹ Thiên Chúa trân trọng kính mời Cha Linh Giám quý Cha , Sr, quý Hội Đồng, toàn thể Quý Hội Viên Hoạt Động cũng như Tán Trợ và toàn thể Cộng Đoàn dân Chúa đến tham dự thánh lễ Acies vào ngày thứ bảy 28/3/26 lúc 11 giờ AM, tại thánh đường giáo xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam, để tạ ơn Chúa.

Lễ Acies là ngày Đại Hội của Legio Maria hàng năm để toàn thể Quân Binh của Mẹ nhắc lại việc Dâng Mình cho Mẹ khi thi hành sứ vụ loan báo tin mừng đến với tha nhân .

Trân trọng kính mời toàn thể Quý Vị tham dự đông đủ.

Hội Đạo Binh Đức Mẹ, Curia Mẹ Thiên Chúa kính mời



MỜI THAM GIA NGUYỆN NGẮM 15 SỰ THƯƠNG KHÓ CHÚA

Trong suốt mùa Chay giáo xứ có buổi Nguyện Ngắm 15 Sự Thương Khó Chúa Giêsu ào các ngày thứ Hai, Thứ Tư và thứ Sáu trong tuần từ sau lễ Tro cho đến thứ Tư tuần Thánh.

Ban nguyện ngắm kính mời Quý Giáo Đoàn, Hội Đoàn cùng tham gia các Buổi Nguyện Ngắm để cùng Suy Niệm Sự Thương Khó của Chúa Giáo xứ kính mời

HỮU GẠO TÌNH THƯƠNG



Mùa Chay ngoài việc ăn chay hãm mình, giáo hội mời gọi làm việc bác ái. Giáo xứ hiện có một số hộp tượng trưng cho hữu gạo tình thương. (For Lent For Life) Xin mỗi gia đình nhận một chiếc hộp mang về nhà. Hàng ngày xin nhớ đến người nghèo bằng cách cho vào chiếc hộp này một ít tiền các trong suốt mùa chay.

Đến ngày thứ Năm Tuần Thánh nhớ mang chiếc hộp này lại cho giáo xứ để giáo xứ Tổng kết tiền gửi cho Tổng Giáo Phận giúp người nghèo. Giáo xứ cảm ơn.

MỜI THAM DỰ SUY NIỆM CHẶNG ĐÀNG THÁNH GIÁ



Trong Mùa Chay vào các ngày Thứ Sáu, giáo xứ có các Buổi Suy Niệm Chặng Đàng Thánh Giá ngay sau Thánh Lễ 11:00 am. Kính mời Quý Hội Đoàn, Giáo Đoàn, Ca Đoàn ghi danh tham gia phụ trách phần Suy Niệm Chặng Đàng Thánh Giá vào những ngày thứ Sáu trong Mùa Chay 2026. Xin báo cho Văn Phòng Giáo Xứ. Sau đây là phiên các nhóm phụ trách:

-- Thứ Sáu ngày 20 tháng 3: Hội Thánh Linh + Giáo Đoàn Fatima + Hội Ái Hữu TGP Huế (Hội Thánh Linh phụ trách Suy Niệm)
-Thứ Sáu ngày 27 tháng 3: Hội Legio Maria + Giáo Đoàn Mẫu Tâm + Gia Đình Nazareth (Hội Legio Mariae phụ trách Suy Niệm.)
Kính mời Quý Ông Bà Anh Chị Em tham dự đông đủ các buổi Suy Niệm Chặng Đàng Thánh Giá trong Mùa Chay.
Giáo xứ kính mời

TRANG THÔNG TIN GIÁO XỨ

HUYNH ĐOÀN ĐA MINH MỜI HỌP

Chúa Nhật ngày 29 tháng 03 năm 2026 lúc 10:40 am

Huynh Đoàn Giáo Dân Đa Minh mời quý Đoàn Viên Huynh Đoàn Giáo Dân Đa Minh tham dự buổi sinh hoạt của Huynh Đoàn vào Chúa Nhật ngày 29 tháng 03 năm 2026 lúc 10:40 am (Sau Thánh Lễ 9:30 am) tại Trung Tâm Tôma Thiện.

Kính mong quý anh chị Đoàn Viên Huynh Đoàn Đa Minh tham dự đông đủ.
Huynh Đoàn Giáo Dân Đa Minh kính mời.

MỜI THAM DỰ THÁNH LỄ TRUYỀN TIN

Thứ Tư ngày 25 tháng 03 năm 2026

Lễ Truyền Tin (Lễ Trọng) giáo xứ có Thánh Lễ lúc 11:00 am và 7:00 pm.

Trân trọng kính mời Quý Ông Bà Anh Chị Em tham dự Thánh Lễ đông đủ.

Giáo xứ kính mời



Marriage RENEWAL WORKSHOP

JUNE 5 - 7, 2026 | **\$250/COUPLE**
*Financial assistance is available to those who need it

📍 Vietnamese Martyrs Parish, Tukwila, WA

FRI: 5:00 PM - 9:40 PM
SAT: 7:30 AM - 9:00 PM
SUN: 7:30 AM - 4:00 PM
(meals are included)

scan to register 

When was the last time you and your spouse spent truly connected?

This workshop invites you to step away from daily routines and intentionally nurture your relationship. Created by couples for couples, it offers a warm, supportive space to reconnect and deepen your bond. Through engaging talks, guided conversations, and prayerful liturgy, you'll explore meaningful topics such as communication, intimacy, forgiveness, and healing through conflict. Couples of all faiths and cultures are welcome.

Who should attend?

- ♥ Couples wanting to deepen their connection
- ♥ Couples seeking spiritual renewal together
- ♥ Couples seeking to rekindle their love
- ♥ Engaged couples preparing for marriage

Join us for a weekend that could transform your relationship!
Rediscover • Reconnect • Renew

MỜI THAM DỰ HÒA GIẢI MÙA CHAY 2026

Để chuẩn bị tâm hồn đón mừng đại lễ Chúa Phục Sinh, giáo xứ có các Buổi Sám Hối , Hoà Giải Chung và Xung Tội Riêng vào các ngày sau đây:

- - Thứ bảy ngày 21 tháng 03 từ 7:00 pm – 9:00 pm (Sau Thánh Lễ 6:00pm)

- Chúa Nhật ngày 22 tháng 03 từ 6:00 pm – 8:00 pm (Sau Thánh Lễ 5:00pm)

Kính mời Quý Ông Bà Anh Chị Em cố gắng hy sinh thời gian tham dự đông đủ các buổi Hòa Giải để dọn mình đón mừng Chúa Phục Sinh một cách xứng đáng.

Giáo Xứ kính mời.

BẢO HIỂM FARMERS

Auto, Home, & Life Insurance
401 Olympia Ave NE
#117, Mailbox37
Renton, WA 98056



Xin liên lạc:
HELEN LE

Tel 425-572-6755
Cell 206-853-8947
Fax 425-587-1948



HLE4@Farmersagent.com



THANG TRAN - BROKER
(206) 335-1811

thang.tran@live.com

Chuyên Mua-Bán-Đầu Tư Địa Ốc



Realtor/Chuyên Viên Bất Động Sản:

Cêcilia Huỳnh Thanh Tuyền

Mua bán nhà
Uy tín - Tận tâm - Chuyên nghiệp

Xin Gọi- 206.852.8317
tthuynh@kw.com
tuyenhuynhpnwhomes.com



Each Office Is Independently Owned and Operated



citywide
home loans

WE MAKE
THE LOAN PROCESS
Simple

- CONVENTIONAL
- FHA*, VA*
- JUMBO
- CONSTRUCTION LOANS
- ADJUSTABLE RATE MORTGAGE
- DOWN PAYMENT ASSISTANCE

*Citywide Home Loans, LLC has no affiliation with the US Department of Veterans Affairs or the Federal Housing Administration

APPLY NOW

CitywideHomeLoans.com/Anna-Nguyen



"ANNA" NHUNG NGUYEN

Loan Officer | NMLS# 79770

(425) 445-3754

anguyen@citywidehomeloans.com

Citywide Home Loans, LLC NMLS 67180 (www.nmlsconsumeraccess.org) Headquarters: 9785 South Monroe Street, Suite 200, Sandy, UT 84070, 866-508-5515. Applicant subject to credit and underwriting approval. Not all applicants will be approved for financing. Receipt of application does not represent an approval for financing or interest rate guarantee. Restrictions may apply. Equal Housing Lender. Washington Consumer Loan Company License #CL-67180



DAN LÊ

Real Estate Broker

253-653-0741

Chuyên mua, bán,
đầu tư địa ốc!

Kinh nghiệm, Thành thật,
Tận tâm, Uy tín!

Danle4realestate@gmail.com

Skyline Properties, Inc.

20415 72nd Ave S #180, Kent, WA 98032

LENDING, Inc. Công Ty Tài Trợ Địa Ốc
4505 Somerset Lane - Kent, WA 98032 | Phone: 253-852-1199 | Fax: 253-220-2649



Tiền lời đang xuống thấp.
Cơ hội refinance và mua nhà.

Xin liên lạc để tham khảo miễn phí.
Có chuyên viên địa ốc tìm ngôi nhà
vừa ý cho quý vị!

Huỳnh Đình & Bạch Tuyền Mortgage Broker - MB-147956
206-779-6805 206-779-4496 *Cám ơn đồng hương đã ủng hộ trên 22 năm qua!*

Xcellent Mechanical
CÔNG TY ĐIỆN MÁY SỬU VÀ LẠNH
Heating - Venting - Cooling - Air Conditioning
Licensed - Bonded - Insured

RESIDENTIAL - COMMERCIAL

CHONG TÔI CHUYÊN CÀI ĐẶT VÀ SỬA
NHỮNG DỊCH VỤ NHƯ SAU:

- Furnace (Lò Sưởi)
- A/C (Máy Lạnh)
- Heat Pump
- New construction HVAC
- Furnace & A/C MAINTENANCE

Contact: **206-401-1919**
Email: info@xcellentmechanical.com
Website: xcellentmechanical.com

Business Hours: Mon-Fri: 8 AM - 5 PM | Weekend: Closed

Công Ty Chúng Tôi Với Đội Ngũ Kỹ Thuật Viên Chuyên Nghiệp Có Kinh Nghiệm Trên 10 Năm.
Our Company Boasts An Expert of Technicians with More Than 10 Years Experience.

Homebridge

Công ty tài chính cho vay mượn tiền mua nhà hoặc refinance.
Chúng tôi có nhiều chương trình với lãi suất thấp!



MICHELLE PHAM
MORTGAGE LOAN ORIGINATOR
NMLS #583065
206-660-1151
Branch NMLS #1847968
500 108th Avenue Ne, Suite 2500
Bellevue, WA 98004
Michelle.Pham@homebridge.com
homebridge.com/MichellePham



37°C Therapy - Cell Bac Bed
Phương Pháp Thân Nhiệt, Tự Nhiên

(Tìm mua sách trên Amazon: "Body Temperature Therapy: The Key to a Healthy Life")

Chuyên trị các chứng:

- * đau nhức, trầm cảm, béo phì
- * bệnh người già
- * giúp ngăn ngừa bệnh tật, đặc biệt ung thư.

Miễn phí cho người có low income và có chương trình trả góp.

Có bán smart sofa với hệ thống massage và sưởi
Giờ mở cửa: Tue-Sun: 11:00AM - 6PM
18230 E Valley Hwy, Kent WA 98032
Great Mall Wall suit 128
(253) 216-6222

T&N SHIPPING

- Nhận chuyển hàng về Việt Nam.
- Giao hàng tận nhà
- Nhanh chỉ trong vòng 5-7 ngày
- Giá hợp lý (từ \$3.50/lb)

Có hệ thống tracking bằng SMS

Xin liên hệ Trang
17658 110th Ave SE
Renton, WA 98055
(206) 673-7614
(503) 887-4309

Hillman City Medical



Bs Đỗ Hải Đăng, DO
Tốt nghiệp y khoa 2014



Bs Đỗ Đan Thủy, MD
Tốt nghiệp y khoa 2010
Clinical instructor at UW Medical School



Bs Đỗ Hoàng Đăng, MD
Tốt nghiệp y khoa 2007

- Bác sĩ gia đình cho trẻ em & người lớn.
 - Làm việc tận tâm.
 - Nhận Medicare, Medicaid, và nhiều bảo hiểm khác
 - Thành viên của Seattle Medical Group với nhiều quyền lợi, đặc biệt cho quý vị có Medicare
 - Có chuyên viên giúp quý vị chọn bảo hiểm cho gia đình
- Giờ làm việc:
Thứ 2-Thứ 6: 9:00AM-5:00PM.
Thứ 7: 9:00AM-3:00PM

3828 S. Graham St. #A
Seattle, WA 98118
(206) 480-7677

SEAHURST
HAIR SALON & NAIL

2022 SW 152nd St, Burien, WA 98166
(206) 244-3118

Chuyên: cắt, uốn, nhuộm, high-light cho mọi kiểu tóc.

Nails: deluxe pedicure và manicure, shellac, dipping nails.

Đặc biệt: uốn setting gọn sóng, nếp tóc giữ lâu và không xù.

Keratin treatment giúp phục hồi tóc khô yếu, giúp tóc bóng mượt & mềm mại.

Amy Nguyễn Kính Mời
Chuyên Nghiệp - Chu Đáo - Tận Tình



LUAT SU SON, P.S.
ATTORNEYS AT LAW

Mobile (206) 832-6014

Nguyen's Heating & Cooling
Licensed-Bonded-Insured



(Repaired and installed)



Service : gas & electric furnace
Service : A/C & heat pump & mini split system
Service : Duct cleaning

Tan Nguyen
(206) 446-8932
(360) 348-8056
nguyenheatingandcooling@yahoo.com

ĐẤT THÁNH CÔNG GIÁO

Tổng Giáo Phận Seattle

- Holyrood - St. Patrick
- Calvary - Gethsemane

Quý vị muốn CHUẨN BỊ TRƯỚC

- Mộ dưới đất, mộ nổi, tro cốt
 - Kim tinh, bia khắc tên, bình hoa ...
- với những tháng trả góp tại 4 Đất Thánh trên hay cần tham khảo, xin liên lạc:

Vũ Hoàng Trục
Seattle (206) 229-6181
Tacoma (253) 282-0736

NHÀ QUẢN COLUMBIA

- Phục vụ Cộng Đồng Việt Nam trên 35 năm qua

- Các phòng tổ chức nghi lễ vừa:

TÂN TRANG - ĐỔI MỚI
4567 Rainier Ave S.
Seattle, WA 98118
Phone: 206-722-1100

Nguyễn Tuyền 206-407-6190

Minh Tây

- Dịch vụ từ A - Z
- Kéo xe, bỏ đồ phế thải,
- Dọn nhà & chuyển xe khắp U.S.

Kinh Nghiệm - Uy Tín - Chăm on CD

(206) 779-4972

ARVUE EYE CARE

Eye Exam, Glasses, Contact Lenses
4626 MLK Jr. Way S
Seattle, WA 98108

206-721-8000

Open: Mon-Fri 10am-5pm, Sat 10am-3pm

(Văn phòng đang cần tuyển nhân viên)

DỊCH VỤ CẮT CỎ

Làm vườn từ A-Z
Dọn rác, xịt rửa nhà
Cần người khỏe mạnh
phụ cắt cỏ và làm vườn.



Xin liên lạc anh Thái

206-889-7997

CD INCOME TAX



Tạ Lưu Anh Dũng CPA
4025 Rainier Ave. S
Seattle WA 98118
(206) 722-1934
(425) 591-5888

20 năm kinh nghiệm

- Dịch vụ thuế cho doanh nghiệp & cá nhân
- Thành lập công ty, payroll, bookkeeping

Tạ Văn Thành (425) 221-0966

- Bảo lãnh thân nhân, diền bảo trợ tài chính
- Thông dịch giấy tờ học bạ, bằng cấp ...



COLLISION CENTER

Trung Tâm Sửa Xe Của Lynnwood, Seattle WA
Chuyên Về Làm Đờng, Sơn và Sửa Các Loại Xe
Nhận Các Loại Bảo Hiểm - Tham Khảo Miễn Phí

15016 Hwy 99, Lynnwood, WA 98087

Adam Quang: 425-773-4420

Office (Kim Chi): 425-787-1820

Kinh Nghiệm - Tận Tâm - Uy Tín



Đầy Đủ Các Mặt Hàng Á Châu
Hân Hạnh Phục Vụ
Quý Đồng Hương tại 2 Địa Điểm:

Seattle store: 1221 S.King St. Seattle, WA 98144

Tukwila store: 243 Minkler Boulevard Tukwila, WA 98188



THOMAS THÂN AGENCY
 15708 1st Ave S,
 Burien WA 98148
206-607-6718

Bảo Hiểm Nhà - Xe
Nhân Thọ - Thương Mại
"Bảo Hiểm Động Đất"

Tận Tâm - Chuyên Nghiệp - Uy Tín

VĂN PHÒNG LUẬT SƯ JAMES C. BUCKLEY

675 S. Lane St, #300
 Seattle, WA 98104
206-622-1100 or 1-800-404-6200
www.buckleylaw.net
 Chuyên Tai Nạn Xe Cộ, Tàu Bè, Trượt
 Tế, Chó Cán,...
VÕ PHƯƠNG LY
 (Paralegal - phụ tá pháp lý)
206-920-6722
THAM KHẢO MIỄN PHÍ - KÍNH ĐÁO
TẬN TÂM - KINH NGHIỆM

ẨM THỰC VIỆT CRAWFISH & HOTPOT

Mon-Sun 10:00AM - 9:00PM
(206) 453 4319

9447 RAINIER AVE SOUTH SEATTLE, WA 98118

Nhà Hàng Bán Crawfish và Các Món Ăn
Thần Túy Việt Nam

Đường Điện Thoại Để Scan Thẻ Đơn



thank you

CRASHCOURT.COM

THANH SƠN TOFU

1248 South King Street, Seattle, WA 98144

206-320-1316

Chuyên Sản Xuất Các Loại Đậu Hũ, Giò, Chả,
 Bánh Cuốn, Chè... Lò Bánh Mì Ra Bánh Nóng
 Mỗi Ngày, Các Loại Bánh Mì Thịt...

Tinh Kiệt - Đậm Đà Hương Vị Quê Hương

Nha Sĩ Phan Hoài Chi

Tốt Nghiệp Nha Khoa tại
 Boston University
 18123 E. Valley Hwy, Suite B104
 Kent, WA 98032
 (đối diện khu chợ 99, cạnh Đức Thuận)
(425) 656-2919
 Thứ Hai - Thứ Sáu: 9AM - 6PM
 Thứ Bảy: Theo Hẹn
 Nhận các loại bảo hiểm, Medical Cou-
 pon. Đặc biệt cho quý vị cao niên hay
 không có bảo hiểm

NHÀ DƯỠNG LÃO Amanda's Senior Home Care

26817 16th Ave S Des Moines, WA 98198
 Tel/Fax: 253-941-3382
 - Chúng tôi nhận chăm sóc người già, có bệnh
 hay không có bệnh.
 - Chương trình chính phủ tài trợ. Phục vụ 24/7,
 tận tâm & kỹ lưỡng. Thức ăn Việt Nam mỗi
 ngày
 - Nhận Medicare, Medicaid & private pay
 - Đưa đón đi bác sĩ, bệnh viện, lấy thuốc & cho
 uống thuốc đúng giờ. Xin lạc:

Amanda (Văn) 206-694-3348
Thiết 206-474-4047

BEETHAM | TRAN LAW FIRM PLLC

WWW.BEETHAMTRAN.COM

LUẬT SƯ BRETT BEETHAM & THANH TRẦN



AUTO ACCIDENT: TAI NẠN XE CỘ
MEDICAL MALPRACTIC: SƠ XUẤT Y TẾ
FAMILY LAW: LUẬT GIA ĐÌNH

PHONE: (425) 228-1500
 16627 BENSON RD S, RENTON, WA 98055

UNITED CARE PHARMACY

RETAIL * LONG TERM CARE
24/7 pharmacy services

Tiền thuốc Tây UNITED CARE PHARMACY
 18230 E Valley Hwy, Ste.188 Kent, Wa 98032
 (Bên trong siêu thị Ranch 99 ở Kent)
 Email: info@unitedcarepharmacy.com
 Phone: 425-656-2900
 206-371-7697

Chích Ngừa
Cảm Cúm Miễn Phí

Thứ Bảy và Chủ Nhật:
ngày 3 và ngày 4 tháng 10
từ 12h trưa đến 4 giờ chiều

Vui lòng gọi điện thoại hoặc gửi
 email cho chúng tôi để đưa tên
 của quý vị vào danh sách
 Xin vui lòng mang theo thẻ bảo hiểm y tế (nếu có)

Phandinh Clinic
 330 SW 43rd St, Suite L.
 Renton, WA 98057
(425) 324-4745

Bác Sĩ NGUYỄN NGỌC PHAN ĐÌNH
 * Bác sĩ gia đình (Family Medicine)
 * Thẩm mỹ nội khoa (Medical Aesthetic)
 * Trị đau nhức bằng laser, ultrasound
 * Tai nạn giao thông

AnZ CABINET

Chuyên sản xuất và thiết kế tủ gỗ:

- Nhà bếp tự nhân theo sở thích
- Phòng khách, phòng ngủ...

Nhà hàng & các tiệm

Xin liên hệ anh **Phan Sơn**
206-602-9995

Gonzales Roofing LLC

Licensed - Bonded - Insured

Chuyên: Thay mái nhà

- ◆ Sửa chữa mái nhà khẩn cấp
 - ◆ Làm sạch mái nhà & mảng xối, xử lý rêu
- Tham khảo miễn phí, Xin liên lạc anh
Manolo Gonzalez 425-510-9116
Gonzalezroofing1@yahoo.com
 Chất Lượng - Đẹp - Đẳng Hạng
 Nói Tiếng Việt